

# Информационен лист за безопасност

съгласно Регламент (ЕО) № 1907/2006 (REACH),

с измененията от Регламент (ЕС) от 2015/830

Дата на издаване: 27.11.2020 г. Версия: 1.0

## DIPETANE L001D/ ДИПЕТАН L001D



### Раздел 1: Идентификация на веществото/сместа и на дружеството/ предприятието

#### 1.1 Идентификатор на продукта

Наименование на продукта : Dipetane L001D  
Продуктов код : L001D

#### 1.2 Идентифицирани употреби на веществото или сместа, които са от значение, и употреби, които не се препоръчват

Идентифицирани употреби : Лубрикант без добавки за циркулиращи системи или за употреба като промивно масло

#### 1.3 Подробни данни за доставчика на информационния лист за безопасност

Dipetane International Ltd.  
Unit 5 Kilcoole Industrial Estate  
Kilcoole  
Co. Wicklow - Ireland

#### 1.4 Телефонен номер при спешни случаи

За България: : +359 2 9154 233  
Национален токсикологичен  
информационен център  
МБАЛисМ "Н. И. Пирогов"  
за Ирландия : +353 1 2876922

### Раздел 2: Описание на опасностите

#### 2.1 Класифициране на веществото или сместа

Класифициране съгласно Регламент (ЕО) № 1272/2008 (CLP) : Опасност при вдишване, категория на опасност 1; H304  
*\*Вижте раздел 16 за пълния текст на предупрежденията за опасност H и R* не е класифициран като опасен за околната среда  
класификация съгласно Директива (1999/45/ЕО) и CHIP : няма

#### 2.2 Елементи на етикета

Етикетиране съгласно Регламент (ЕО) № 1272/2008 (CLP)  
Сигнална дума : ОПАСНО

Пиктограми



ОПАСНО H304

Предупреждения за опасност : H304 Може да бъде смъртоносен при поглъщане и навлизане в дихателните пътища

# Информационен лист за безопасност

съгласно Регламент (ЕО) № 1907/2006 (REACH),

с измененията от Регламент (ЕС) от 2015/830

Дата на издаване: 27.11.2020 г. Версия: 1.0

## DIPETANE L001D/ ДИПЕТАН L001D



### Препоръки за безопасност

: P301+P310 при поглъщане: Незабавно се обадете на ЦЕНТЪР ПО ТОКСИКОЛОГИЯ/ на лекар  
+359 2 9154 233 Национален токсикологичен информационен център МБАЛиСМ "Н. И. Пирогов"

P331 НЕ предизвиквайте повръщане  
P405 Да се съхранява под ключ  
P501 Съдържанието и съдът да се изхвърлят в съответствие с местните разпоредби  
Етикетиране в съответствие с CHIP  
Няма  
Няма

### 2.3 Други опасности

: Материалът може да натрупва статични заряди, които могат да причинят запалване.  
Материалът може да отделя пари, които образуват лесно запалими смеси.  
Натрупването на пари може да доведе до възпламеняване и/ или експлозия при запалване.  
PBT: това вещество не е идентифицирано като PBT или vPvB вещество

## РАЗДЕЛ 3 Състав/информация за съставките

### 3.1 Вещества

: няма информация

### 3.2 Смеси

Опасни съставки	EO №	CAS №	REACH Reg. No.	GHS класификация	DSD класификация	Conc . %
Distillates (Petroleum), Hydrotreated Heavy Paraffinic	265-157-1	64742-54-7	01-2119484627-25	Asp. Тох. 1; H304	няма	>99%

## РАЗДЕЛ 4 Мерки за първа помощ

### 4.1 Описание на мерките за първа помощ

**Очи** : Свалете контактните лещи, ако има такива и изплакнете очите с вода

**Кожа** : Свалете дрехите и обувките, ако са замърсени. Измийте със сапун и вода. Изперете дрехите преди повторна употреба

**Поглъщане** : НЕ предизвиквайте повръщане. Дайте на човека чаша вода за пиене и потърсете медицинска помощ. Никога не давайте нищо през устата на човек в безсъзнание.

**Вдишване** : Ако е бил изложен на прекомерни нива на материал във въздуха, преместете човека на чист въздух. Потърсете медицинска помощ, ако се появява кашлица или дихателен дискомфорт.

# Информационен лист за безопасност

съгласно Регламент (ЕО) № 1907/2006 (REACH),

с измененията от Регламент (ЕС) от 2015/830

Дата на издаване: 27.11.2020 г. Версия: 1.0



## DIPETANE L001D/ ДИПЕТАН L001D

- |  |  |
|--|--|
| <b>4.2 Най-съществени остри и настъпващи след известен период от време симптоми и ефекти</b>     | : Може да причини дразнене на дишането или други белодробни ефекти, ако е изложен на маслена мъгла на нива над препоръчаната граница на експозиция |
| <b>4.3 Указание за необходимостта от всякакви неотложни медицински грижи и специално лечение</b> | : При поглъщане, може да се аспирира материал в белите дробове и да причини химически пневмонит. Да се третира по подходящ начин.                  |

### РАЗДЕЛ 5 Противопожарни мерки

- |   |  |
|---|--|
| <b>5.1 Пожарогасителни средства</b>                                     | : Използвайте водна мъгла, пяна, сух химикал или въглероден диоксид (CO <sub>2</sub> ) за гасене на пламъци. НЕ ИЗПОЛЗВАЙТЕ силна водна струя.   |
| <b>5.2 Особени опасности, които произтичат от веществото или сместа</b> | : Силно зависим от условията на горене. Сложна смес от твърди частици във въздуха, течности и газове, включително въглероден окис, въглероден диоксид и неидентифицирани органични компоненти, ще се отделят, когато този материал се подлага на горене. |
| <b>5.3 Съвети за пожарникарите</b>                                      | : Този материал ще изгори, въпреки че не се запалва лесно. За пожари, включващи този материал, не влизайте в затворено огнище без подходящо защитно оборудване, включително автономни дихателни апарати.   |

### РАЗДЕЛ 6 Мерки при аварийно изпускане

- |  |  |
|--|--|
| <b>6.1 Лични предпазни мерки, предпазни средства и процедури при спешни случаи</b> | : В случай на разлив или случайно изпускане уведомете съответните органи в съответствие с всички приложими разпоредби. Елиминирайте всички източници на запалване в близост до разсипан материал. Спрете източника на разпространение, ако можете да го направите без риск. Задръжте разлива, за да се предотврати по-нататъшно замърсяване на почвата, повърхностните или подпочвените води.                                    |
| <b>6.2 Предпазни мерки за опазване на околната среда</b>                           | : Направете дига далеч пред разлива на течности за по-късно възстановяване и изхвърляне. Предотвратете навлизането във водни пътища, канализации, мазета или ограничени зони.  |
| <b>6.3 Методи и материали за ограничаване и почистване</b>                         | : Почистете разлива възможно най-скоро, като спазвате предпазните мерки в раздел Контрол на експозицията/лични предпазни средства. Използвайте подходящи техники като прилагане на незапалими абсорбиращи материали или изпомпване. Когато е възможно и подходящо, отстранете замърсената почва. Поставете замърсените материали в контейнери за еднократна употреба и ги изхвърлете по начин, съобразен с приложими разпоредби. |

# Информационен лист за безопасност

съгласно Регламент (ЕО) № 1907/2006 (REACH),

с измененията от Регламент (ЕС) от 2015/830

Дата на издаване: 27.11.2020 г. Версия: 1.0

## DIPETANE L001D/ ДИПЕТАН L001D



### 6.4 Позоваване на други раздели

: Лични предпазни средства: Вижте раздел 8

## РАЗДЕЛ 7 Работа и съхранение

### 7.1 Предпазни мерки за безопасна работа

: Избягвайте замърсяване на почвата или изпускане на този материал в канализационни и дренажни системи и водоеми.

Електростатичен заряд може да се натрупа и да се създаде опасност при пренасянето на този материал. За да се сведе до минимум тази опасност, може да е необходимо заземяване, но само по себе си може да се окаже недостатъчно. Прегледайте всички операции, които имат потенциал за генериране и натрупване на електростатичен заряд и/или запалима среда и използвайте необходимите смекчаващи процедури.

### 7.2 Условия за безопасно съхраняване, включително несъвместимости

: Контейнерът не е проектиран да удържа налягане. Не използвайте натиск за изпразване на контейнера или той може да се спука с експлозивна сила. Празните контейнери задържат остатъци от продукта и могат да бъдат опасни. Не натискайте, не режете, заварявайте, споявайте, пробивайте, шлайфайте или излагайте такива контейнери на топлина, пламък, искри, статично електричество или други източници на запалване. Те могат да експлодират и да причинят нараняване или смърт. Празните контейнери трябва да се изпразнят напълно, да се затворят правилно и да се предадат за рециклиране или изхвърлят правилно.

### 7.3 Специфична(и) крайна(и) употреба(и)

: Вижте раздел 1

## РАЗДЕЛ 8 Контрол на експозицията/лични предпазни средства

### 8.1 Параметри на контрол държави Ирландия и Великобритания

Съдържание	Дългосрочно (8 часа TWA)	Краткосрочно (15 минути)
Distillates (Petroleum). Hydrotreated Heavy Paraffinic	5mg/m <sup>3</sup>	-

### 8.2 Контрол на експозицията

# Информационен лист за безопасност

съгласно Регламент (ЕО) № 1907/2006 (REACH),

с измененията от Регламент (ЕС) от 2015/830

Дата на издаване: 27.11.2020 г. Версия: 1.0

## DIPETANE L001D/ ДИПЕТАН L001D



### Вентилационни и дихателни процедури

: Използвайте добре проветриво място. Обикновено няма да се изисква защита на дихателните пътища. Ако операциите на потребителя генерират маслена мъгла, определете дали концентрациите във въздуха са под границата на експозиция от 5 mg/m<sup>3</sup> за минерално масло или мъгла. Ако не, трябва да се носи одобрен респиратор, който осигурява адекватна защита от измерените концентрации на този материал.

### Защита на очите

: Обикновено не се изисква специална защита за очите. Когато е възможно пръскане, носете предпазни очила със странични екрани като добра практика за безопасност.

### Защита на кожата

: Обикновено не се изисква специално защитно облекло. Когато е възможно разпръскване/ разливане, изберете защитно облекло в зависимост от необходимите операции, физическите изисквания и други обстоятелства. Препоръчителни материали за защитни ръкавици са: от нитрилен каучук, със сребърно покритие

## РАЗДЕЛ 9 Физични и химични свойства

### 9.1 Информация относно основните физични и химични свойства

: не представлява спецификация

#### Типични оценки на стойностите:

#### Единици Dipetane L001D

Външен вид		Бистра безцветна течност
Мирис		Лек
Граница на мириса		Няма налични данни
pH		Не е приложимо
Относителна плътност	Kg/m <sup>3</sup>	0.85 при 15.6 °C
Разтворимост		Разтворим във въглеводороди: неразтворим във вода
Точка на топене	°C	Не е приложимо
Точка на кипене/ интервал на кипене	°C	>315
Точка на запалване (COC)	°C	>190
Запалимост (твърдо вещество, газ)		Не е запалим
Горни/долни граници на запалимост или експлозия		Не е приложимо
Налягане на парите	kPa (0.1mm Hg) при 20°C	> 0.01 mmHg при 100°F
Коефициент на разпределение n-октанол/вода	Log Pow	Не е наличен
Температура на samozапалване		Няма налични данни
Температура на разпадане		Няма налични данни
Вискозитет	mm <sup>2</sup> /s	18.7 при 40°C
Скорост на изпаряване		Няма налични данни
Плътност на парите		> 1 (въздух = 1)
Експлозивни свойства		Няма
Оксидиращи свойства		Няма

# Информационен лист за безопасност

съгласно Регламент (ЕО) № 1907/2006 (REACH),

с измененията от Регламент (ЕС) от 2015/830

Дата на издаване: 27.11.2020 г. Версия: 1.0

## DIPETANE L001D/ ДИПЕТАН L001D



9.2 Друга информация : Няма

### РАЗДЕЛ 10 Стабилност и реактивност

10.1 Реактивност	Вижте подразделите по-долу
10.2 Химична стабилност	Стабилен при нормални температурни условия и препоръчителна употреба
10.3 Възможност за опасни реакции	Няма при нормална обработка
10.4 Условия, които трябва да се избягват	Прекомерна топлина. Високи енергийни източници на запалване
10.5 Несъвместими материали	Може да реагира със силни окислители
10.6 Опасни продукти на разпадане	Не е известно

### РАЗДЕЛ 11 Токсикологична информация

<b>11.1 Информация за токсикологичните ефекти</b>	
<b>Остра токсичност</b>	
Орална	: LD50 Плъх >5g/kg.
Вдишване	: Опасността от остра инхалационна токсичност се основава на оценка на данни за подобни материали или
Дермална	: LD50 Заек >5 g/kg
<b>Корозивност/дразнене</b>	
Очи	: Средният резултат от 24-часов тест Draize за дразнене на очите при зайци е 4,0/ 11,0
Кожа	: За 24-часова експозиция Резултатът за Първично Дразнене (PIS) при зайци е: 0,2/ 8,0
Респираторен тракт	: Няма доказателства, че материалът може да доведе до дихателна свръхчувствителност.
<b>Сенсибилизация на дихателните пътища или кожата</b>	
Кожа	: Този материал не предизвиква реакции на сенсибилизация на кожата при тест върху морски свинчета по метода на Buehler.
Дихателни пътища	: Не се очаква да бъде респираторен сенсибилизатор
Токсичност при многократни дози	: Няма налични данни
<b>Мутагенност на зародишните клетки</b>	
	: Не се очаква мутаген на зародишни клетки
<b>Канцерогенност</b>	
	: Не се очаква да причини рак
<b>Токсичност за репродукцията</b>	
	: Не се очаква да бъде репродуктивен токсикант

### РАЗДЕЛ 12 Екологична информация

12.1 Токсичност : 96 час(а) LC50 за дъговата пъстърва е> 1000 mg /l.

## Информационен лист за безопасност

съгласно Регламент (ЕО) № 1907/2006 (REACH),

с измененията от Регламент (ЕС) от 2015/830

Дата на издаване: 27.11.2020 г. Версия: 1.0

### DIPETANE L001D/ ДИПЕТАН L001D



- 12.2 Процес на разграждане** : Не се очаква материалът да бъде лесно биоразградим.
- 12.3 Биоакмулираща способност** : Не е известно
- 12.4 Преносимост в почвата** : Ниска разтворимост и плавателност, и се очаква да мигрира от водата към сушата
- 12.5 Резултати от оценката на PBT и vPvB** : Не е класифициран като PBT/ vPvB по настоящите критерии на ЕС
- 12.6 Други неблагоприятни ефекти** : Не се очакват неблагоприятни ефекти.

#### РАЗДЕЛ 13 Обезвреждане на отпадъците

- 13.1 Методи за третиране на отпадъци** : Налични са услуги за събиране на отработеното масло за неговото рециклиране или утилизиране. Поставете замърсените материали в контейнери и ги изхвърлете по начин, съобразен с приложимите разпоредби.

#### РАЗДЕЛ 14 Информация относно транспортирането

- Не е регулиран за транспорт
- 14.1 Номер по списъка на ООН** : -
- 14.2 Точно на наименование на пратката по списъка на ООН** : -
- 14.3 Клас(ове) на опасност при транспортиране** : -
- 14.4 Опаковъчна група** : -
- 14.5 Опасности за околната среда** : Не е класифицирано като опасно за околната среда вещество/ морски замърсител.
- 14.6 Специални предпазни мерки за потребителите** : -
- 14.7 Транспортиране в насипно състояние съгласно приложение II от MARPOL и Кодекса IBC** : Не е класифициран съгласно приложение II

#### РАЗДЕЛ 15 Информация относно нормативната уредба

- 15.1 Специфични за веществото или сместа нормативна уредба/ законодателство относно безопасността, здравето и околната среда** : Наредби за доставка: DPD: Директива за опасните препарати  
GHS: Глобално хармонизирана система за класификация и етикетирание на химикали  
CLP: Регламенти за класификация, етикетирание и опаковане.

## Информационен лист за безопасност

съгласно Регламент (ЕО) № 1907/2006 (REACH),

с измененията от Регламент (ЕС) от 2015/830

Дата на издаване: 27.11.2020 г. Версия: 1.0

### DIPETANE L001D/ ДИПЕТАН L001D



Наредби за транспорта: CDG: Наредби за превоз на опасни товари; ADR / RID / IMDG / ICAO / IATA разпоредби.

#### 15.2 Оценка на безопасността на химично вещество или смес

: Не е извършена оценка на химическата безопасност за веществото, което съставлява този материал.

### РАЗДЕЛ 16 Друга информация

Първо издание

**Списък на съответните фрази (код и пълен текст както са посочени в глава 2 и 3)**

**Asp. Тох. 1; H304**

: Опасност при вдишване, категория на опасност 1; може да бъде смъртоносен при поглъщане и навлизане в дихателните пътища